

Artikel 12

Denne konvention gælder for kontraherende staters europæiske territorier og for de franske oversøiske departementer og territorier.

Hver af de kontraherende stater kan ved erklæring til generalsekretæren for De europæiske Fællesskabers Råd erklære, at konventionen skal gælde for de lande eller territorier, som nævnes i erklæringen, og hvis internationale forbindelser varetages af den erklærende stat.

Artikel 13

Denne konvention skal ratificeres af signarstaterne. Ratifikationsdokumenterne skal deponeres hos generalsekretæren for De europæiske Fællesskabers Råd.

Artikel 14

Denne konvention træder i kraft den første dag i den tredie måned, efter at ratifikationsdokumentet er deponeret af den sidste af signarstaterne.

Artikel 15

De erklæringer, som er nævnt i artiklerne 3 og 4, må den undertegnede stat afgive senest samtidig med, at ratifikationsdokumentet for denne konvention deponeres. De træder i kraft samtidig med denne konvention. Bliver der før eller samtidig med deponering af det sjette ratifikationsdokument vedrørende denne konvention afgivet erklæring som nævnt i artikel 12 andet stykke, får erklæringen virkning fra den dag, denne konvention træder i kraft; bliver erklæringen afgivet senere, får den virkning den første dag i den tredie måned, efter at erklæringen er modtaget.

Hver konventionsstat kan når som helst tilbagetrække begge de eller en af de erklæringer, som er afgivet i medfør af artiklerne 3 og 4. Tilbagekaldelsen får virkning den første dag i den tredie måned, efter at den er modtaget af generalsekretæren for De europæiske Fællesskabers Råd. Tilbagekaldelsen er endelig.

Artikel 16

Generalsekretæren for De europæiske Fællesskabers Råd skal underrette de undertegnede stater om

a) deponering af ethvert ratifikationsdokument,

- b) datoen for konventionens ikrafttræden,
- c) erklæringer modtaget i henhold til artiklerne 3, 4, 12 andet punkt og 15 andet punkt,
- d) datoen fra hvilken disse erklæringer får virkning.

Artikel 17

Konventionen skal gælde på ubegrænset tid.

Artikel 18

Hver kontraherende stat kan fremsætte anmodning om ændringer af konventionen. I så fald skal formanden for De europæiske Fællesskabers Råd sammenkalde til en konference om sådanne ændringer.

Artikel 19

Denne konvention, som er udarbejdet i ét eksemplar på tysk, fransk, italiensk, og hollandsk, hvilke fire tekster har samme gyldighed, skal deponeres i arkivet til sekretariatet for Rådet for De europæiske Fællesskaber. Generalsekretæren skal sende en bekræftet afskrift til regeringerne i hver af de undertegnede stater:

Til bekræftelse heraf har nedenstående befuldmægtigede undertegnet denne overenskomst.

Udfærdiget i Bryssel, den 29. februar 1968

For Hans Majestæt Belgiernes Konge

Pierre Harmel

For Præsidenten for Forbundsrepublikken Tyskland

Willy Brandt

For Præsidenten for Den franske Republik

Maurice Couve de Murville

For Præsidenten for Den italienske Republik

Amintore Fanfani

For Hans Kongelige Højhed Storhertugen af Luxembourg

Pierre Grégoire

For Hendes Majestæt Dronningen af Nederlandene

Joseph M. A. H. Luns